

---

## Produkty Colorissimo – instrukcja

### LNN450

#### 1. Przeznaczenie

Saszetka na pas BizzPro to praktyczny i stylowy dodatek do codziennego użytku. Wykonana z trwałych materiałów sprawdzi się w pracy, podczas podróży lub w czasie wolnym. Dzięki kompaktowym wymiarom i funkcjonalnym kieszeniom zapewnia wygodę i bezpieczeństwo przechowywania niezbędnych rzeczy.

#### Cechy produktu:

- **Przestronna komora główna oraz dwie mniejsze kieszenie jedna z przodu, a druga z tyłu.**
- **Wygoda użytkowania:** regulowany pasek - pozwala dostosować długość dla maksymalnego komfortu.
- **Materiał:** POLIESTER 1260D, POLIESTER 210D, PU
- **Wymiary:** 39 x 15 x 4 cm

#### 2. Zasady użytkowania

##### 1. Przygotowanie do użytku:

- Upewnij się, że saszetka jest czysta i sucha przed pierwszym użyciem.
- Dopasuj długość paska do swoich potrzeb.

##### 2. Korzystanie:

- Przechowuj przedmioty w odpowiednich kieszeniach, aby zapewnić ich łatwy dostęp i ochronę.
- Unikaj przechowywania ostrych przedmiotów, które mogą uszkodzić materiał.
- Używaj saszetki zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Nie przeciążaj saszetki, aby zapewnić jej trwałość i funkcjonalność. Maksymalne obciążenie wynosi 2 kg.

##### 3. Konserwacja i przechowywanie:

- Czyść saszetkę wilgotną ściereczką w razie potrzeby.
- Unikaj prania w pralce, aby nie uszkodzić materiału.
- Przechowuj saszetkę w suchym miejscu, z dala od wilgoci i bezpośredniego światła słonecznego.

### 3. Certyfikaty

- **REACH** – zgodność z europejskimi normami dotyczącymi bezpieczeństwa materii

EN

---

## Colorissimo Products – User Guide

### LNN450

#### 1. Purpose

The BizzPro Waist Pouch is a practical and stylish accessory for everyday use. Made from durable materials, it is perfect for work, travel, or leisure time. With its compact size and functional pockets, it provides comfort and security for storing your essentials.

#### Product features:

- **Spacious main compartment and two smaller pockets, one at the front and the other at the back.**
- User comfort: allows for length customization for maximum comfort.
- Material: POLIESTER 1260D, POLIESTER 210D, PU
- Dimensions: 39 x 15 x 4 cm

#### 2. Usage Guidelines

##### 1. Preparation for Use:

- Ensure the bag is clean and dry before first use.
- Adjust the strap length to your preference.

##### 2. Usage:

- Store items in the appropriate pockets for easy access and protection.
- Do not overload the bag – the maximum recommended weight is 2 kg.
- Avoid storing sharp objects that may damage the material.
- Use the pouch for its intended purpose.

### 3. Maintenance and Storage:

- Clean the bag with a damp cloth as needed.
- Avoid machine washing to preserve the integrity of the material.
- Store the bag in a dry place, away from moisture and direct sunlight.

### 3. Certifications

- **REACH** – compliance with European safety standards for materials.

DE

---

## Colorissimo Produkte – Bedienungsanleitung

### LNN450

#### 1. Zweck

Die BizzPro Bauchtasche ist ein praktisches und stilvolles Accessoire für den Alltag. Sie besteht aus strapazierfähigen Materialien und eignet sich hervorragend für die Arbeit, auf Reisen oder in der Freizeit. Mit ihren kompakten Abmessungen und funktionalen Taschen bietet sie Komfort und Sicherheit für die Aufbewahrung Ihrer wichtigen Dinge.

#### Produkteigenschaften:

- **Geräumiges Hauptfach und zwei kleinere Taschen, eine vorne und die andere hinten.**
- Benutzerkomfort: ermöglicht die Anpassung der Länge für maximalen Komfort.
- Material: POLIESTER 1260D, POLIESTER 210D, PU
- Abmessungen: 39 x 15 x 4 cm

#### 2. Nutzungsrichtlinien

##### 1. Vorbereitung zur Nutzung:

- Stellen Sie sicher, dass die Tasche vor der ersten Nutzung sauber und trocken ist.
- Passen Sie die Länge des Riemens an Ihre Bedürfnisse an.

## 2. Verwendung:

- Bewahren Sie Gegenstände in den entsprechenden Taschen auf, um einfachen Zugang und Schutz zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie die Aufbewahrung von scharfen Gegenständen, die das Material beschädigen könnten.
- Verwenden Sie das Täschchen gemäß seiner vorgesehenen Verwendung.
- Überladen Sie das Täschchen nicht, um seine Haltbarkeit und Funktionalität zu gewährleisten. Das maximale Gewicht beträgt 2 kg.

## 3. Pflege und Aufbewahrung:

- Reinigen Sie das Täschchen bei Bedarf mit einem feuchten Tuch.
- Vermeiden Sie Maschinenwäsche, um das Material nicht zu beschädigen.
- Bewahren Sie das Täschchen an einem trockenen Ort auf, fern von Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung.

## 3. Zertifizierung

- **REACH** – Konformität mit europäischen Sicherheitsstandards für Materialien.

FR

---

# Produits Colorissimo – Guide d'utilisation

## LNN450

### 1. Destination

La pochette BizzPro est un accessoire pratique et élégant pour un usage quotidien. Fabriquée à partir de matériaux durables, elle est idéale pour le travail, les voyages ou les loisirs. Avec ses dimensions compactes et ses poches fonctionnelles, elle offre confort et sécurité pour ranger vos affaires essentielles.

### Caractéristiques du produit :

- **Compartment principal spacieux et deux poches plus petites, une à l'avant et l'autre à l'arrière**
- Confort d'utilisation : permet de personnaliser la longueur pour un confort maximal.
- Matériau : POLIESTER 1260D, POLIESTER 210D, PU
- Dimensions : 39 x 15 x 4 cm

## 2. Consignes d'utilisation

### 1. Préparation à l'utilisation :

- Assurez-vous que la banane est propre et sèche avant la première utilisation.
- Ajustez la longueur de la sangle selon vos besoins.

### 2. Utilisation :

- Rangez les objets dans les poches appropriées pour garantir un accès facile et leur protection.
- Évitez de ranger des objets pointus qui pourraient endommager le matériau.
- Utilisez la pochette conformément à son usage prévu.
- Ne surchargez pas la pochette pour garantir sa durabilité et sa fonctionnalité. Le poids maximal est de 2 kg.

### 3. Entretien et stockage :

- Nettoyez la pochette avec un chiffon humide si nécessaire.
- Évitez le lavage en machine pour ne pas endommager le matériau.
- Rangez la pochette dans un endroit sec, à l'abri de l'humidité et de la lumière directe du soleil.

## 3. Certificats

- **REACH** – conformité aux normes européennes sur la sécurité des matériaux.

IT

---

## Prodotti Colorissimo – Guida all'uso

### LNN450

#### 1. Scopo

La borsa BizzPro è un accessorio pratico ed elegante per l'uso quotidiano. Realizzata con materiali resistenti, è perfetta per il lavoro, i viaggi o il tempo libero. Grazie alle sue dimensioni compatte e alle tasche funzionali, offre comfort e sicurezza per riporre gli oggetti essenziali.

#### Caratteristiche del prodotto:

- **Ampio scomparto principale e due tasche più piccole, una sul davanti e una sul retro.**

- Comfort d'uso: consente di personalizzare la lunghezza per il massimo comfort.
- Materiale: POLIESTER 1260D, POLIESTER 210D, PU
- Dimensioni: 39 x 15 x 4 cm

## 2. Istruzioni per l'uso

### 1. Preparazione all'uso:

- Assicurarsi che il marsupio sia pulito e asciutto prima del primo utilizzo.
- Regolare la lunghezza della cinghia secondo le proprie preferenze.

### 2. Utilizzo:

- Riponi gli oggetti nelle tasche appropriate per garantirne un facile accesso e protezione
- Evita di riporre oggetti appuntiti che potrebbero danneggiare il materiale.
- Utilizza la pochette secondo lo scopo previsto.
- Non sovraccaricare la pochette per garantirne la durata e funzionalità. Il peso massimo è di 2 kg.

### 3. Manutenzione e conservazione:

- Pulisci la pochette con un panno umido se necessario.
- Evita il lavaggio in lavatrice per non danneggiare il materiale.
- Conserva la pochette in un luogo asciutto, lontano dall'umidità e dalla luce solare diretta.

## 3. Certificazi:

- **REACH** – conformità agli standard europei di sicurezza dei materiali.

ES

---

## Productos Colorissimo – Guía de uso

### LNN450

#### 1. Propósito

La bolsa de cintura BizzPro es un accesorio práctico y elegante para el uso diario. Hecha de materiales duraderos, es ideal para el trabajo, los viajes o el tiempo libre. Con sus dimensiones compactas y sus bolsillos funcionales, ofrece comodidad y seguridad para guardar tus objetos esenciales.

### **Características del producto:**

- **Compartimento principal espacioso y dos bolsillos más pequeños, uno en la parte delantera y el otro en la parte trasera.**
- Comodidad de uso: permite personalizar la longitud para un máximo confort.
- Material: POLIESTER 1260D, POLIESTER 210D, PU
- Dimensiones: 39 x 15 x 4 cm

### **2. Pautas de uso**

#### **1. Preparación para el uso:**

- Asegúrese de que la riñonera esté limpia y seca antes del primer uso.
- Ajuste la longitud de la correa según sus preferencias.

#### **2. Uso:**

- Guarda los objetos en los bolsillos adecuados para garantizar un fácil acceso y protección.
- Evita almacenar objetos afilados que puedan dañar el material.
- Usa la funda de acuerdo con su propósito previsto.
- No sobrecargues la funda para asegurar su durabilidad y funcionalidad. El peso máximo es de 2 kg.

#### **3. Mantenimiento y almacenamiento:**

- Limpia la funda con un paño húmedo si es necesario.
- Evita lavar a máquina para no dañar el material.
- Guarda la funda en un lugar seco, alejado de la humedad y de la luz solar directa.

### **3. Certificación:**

- **REACH** – cumplimiento con las normas europeas de seguridad de materiales